

# GEMEINDEBLATT

AMTSBLATT DER GEMEINDE HILZINGEN MIT DEN ORTSTEILEN

Tradition und Fortschritt

HILZINGEN  
IM HEGAU



Duchtlingen



Schlatt a. R.



Weiterdingen



Binningen



Riedheim

55. Jahrgang

5. Kalenderwoche

Donnerstag, 31. Januar 2019

Nummer 5

## Kindergartenjahr 2019/20

Anmeldewoche vom 4. bis 8. Februar in allen Hilzinger Kinderbetreuungseinrichtungen

**Hilzingen.** Im September 2019 beginnt das neue Kindergartenjahr. Damit die Träger die Belegung der Kinderbetreuungseinrichtungen frühzeitig planen können, muss vorab der Bedarf ermittelt werden. Es ist deshalb besonders wichtig, dass alle Eltern, die eine Kinderbetreuung benötigen, diese auch verbindlich anmelden.

Alle Eltern, deren Kinder im Kindergartenjahr 2019/2020 eine Kindertageseinrichtung in Hilzingen besuchen wollen, werden gebeten, diese bis spätestens 8. Februar in dem gewünschten Kindergarten anzumelden. Die Übersicht über die in Hilzingen vorhandenen Kinderbetreuungseinrichtungen mit den Öffnungszeiten findet man unter [www.hilzingen.de](http://www.hilzingen.de). Nachdem die Eltern zwar auch im Jahresverlauf die erforderlichen Betreuungsplätze belegen können, wird, wie bereits in früheren Jahren, eine gemeinsame Anmeldeaktion durchgeführt. Anmeldungen für einen Betreuungsplatz werden in den Kindergärten in der Zeit von Montag, 4., bis Freitag, 8. Februar, jeweils von 9 bis 12 Uhr, entgegengenommen.

**Selbstverständlich bleiben die Anmeldungen, die in der gewünschten Kinderbetreu-**

**ungseinrichtung bereits im Jahresverlauf getätigt wurden, gültig.** Die Träger und die Einrichtungen bitten darum, von Doppelanmeldungen abzusehen. Sobald alle Anmeldungen eingegangen sind, können die Kindergartengruppen eingeteilt und der tatsächliche Bedarf ermittelt werden. Es kann nicht garantiert werden, dass alle Kinder in der Einrichtung aufgenommen werden, in der sie angemeldet wurden. Die Kindergartenträger werden jedoch versuchen, dies zu ermöglichen.

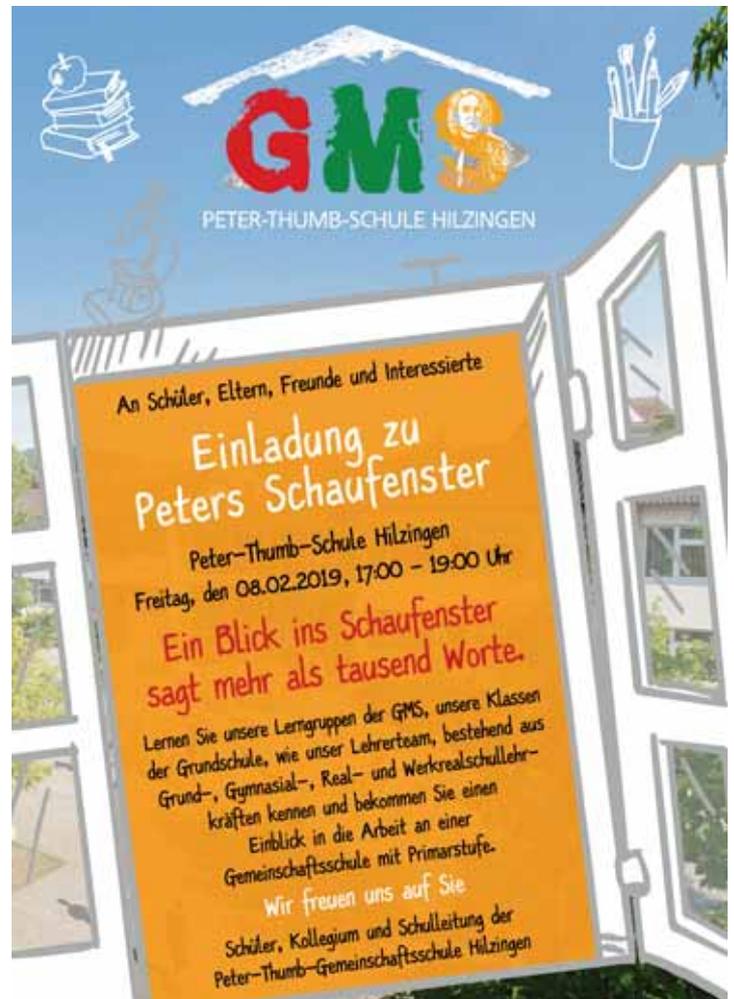
Der Rechtsanspruch auf einen Betreuungsplatz in einer Kinderbetreuungseinrichtung kann nur dann sichergestellt werden, wenn die Anmeldungen spätestens in der Anmeldewoche getätigt werden. Nach diesem Zeitraum eingereichte Anmeldungen können unter Umständen nicht mehr berücksichtigt werden, was zu einem späteren Aufnahmezeitpunkt als dem gewünschten führen kann. Ein benötigter Betreuungsplatz für Kinder ist der Gemeindeverwaltung Hilzingen mindestens sechs Monate vor beabsichtigter Inanspruchnahme mitzuteilen. Für weitere Fragen steht Markus Weber (Tel. 07731/3809-26) gerne zur Verfügung.

## Nachtumzug in Lenzkirch

Teilnahme der Riedheimer Narren

**Riedheim.** Am Samstag, 2. Februar, beteiligen sich die Struelis gemeinsam mit der Burggarde und dem Fanfarenzug am Nachtumzug in Lenz-

kirch. Der Bus fährt um 17.30 Uhr an der Burg in Riedheim ab. Der Umzug beginnt um 19.31 Uhr, die Rückfahrt bei der Busse ist um 24 Uhr.



# Gelungener Start

## Jubiläumsjahr bei den Bodensprengern

**Duchtlingen.** Am vergangenen Sonntag fand in der festlich dekorierten Halle in Duchtlingen der Auftakt zum 50-jährigen Bestehen der Narrengruppe Bodensprenger statt. Um 10.30 Uhr eröffnete der Musikverein Hilzingen musikalisch den Fröhschoppen. Nach ein paar Musikstücken konnte Präsident Günter Tschacher viele Mitglieder und Freunde begrüßen. Er gab einen kurzen Rückblick auf die Geschichte der Bodensprenger, von der Gründung im Jahr 1968 als aus einer kleinen Gruppe von Turnern die Bodensprenger entstanden sind. Bis heute ist der Verein auf 130 aktive Mitglieder gewachsen. Auch der Schirmherr des Jubiläums, Bürgermeister Rupert Metzler, sprach einige Worte an die Bodensprenger und freute sich, dass Duchtlingen ein sehr aktiver Ort ist.

Die an der Generalversammlung neu gewählte Zeremonienmeisterin Vanessa Tschacher konnte zu diesem besonderen Anlass einige Mitglieder ehren. Den Stupferorden bekam Max Scholze, den Jungnarrenorden Sascha Sauter. Für 10 Jahre wurden geehrt: Claudia Graf, Domenik Graf, Maria Graf, Tatjana Graf, Verena

Kessinger, Vanessa Tschacher, Janine Wellhäuser und Monika Schoch. Den Bodensprengerorden für 20 Jahre bekamen Martina Graf und Ute Kühnle.

Auch die neue Landvögtin Ulrike Wiese konnte zwei verdiente Mitglieder ehren: Christine Graf erhielt den silbernen Verdienstorden der Narrenvereinigung für 15 Jahre aktive Mitgliedschaft und Jörg Hägelle bekam den goldenen Verdienstorden der Narrenvereinigung Hegau-Bodensee für 25 Jahre aktives Mitglied.

Weiterhin nahmen die Bodensprenger das Jubiläum als Anlass, neue Ehrenmitglieder für 44 Jahre aktive Mitgliedschaft im Narrenverein zu ernennen: Margot Gabele, Gisela Graf, Helga Schoch, Rosemarie Schoch, Franz Schoch und Klaus Nikolai. Als Abschluss der Ehrungen erhielten alle anwesenden Mitglieder den Jubiläumsorden überreicht.

Der Vormittag klang dann gemütlich bei Weißwurst, Brezel und Weißbier und mit musikalischer Unterhaltung durch den Musikverein Hilzingen aus. Die Bodensprenger freuen sich nun schon auf ihr bevorstehendes Jubiläumswochenende, das vom 22. bis 24. Februar, stattfindet.

## Kirchenchor Hilzingen Jahreshaupt- versammlung

**Hilzingen.** Der Kirchenchor St. Peter und Paul Hilzingen lädt alle Sängerinnen und Sänger, Freunde und Interessierte herzlich ein zur Jahreshauptversammlung am Samstag, 16. Februar, um 20 Uhr im Anschluss an den Abendgottesdienst in den Kirchenkeller.

### Tagesordnung

1. Begrüßung
2. Totenehrung
3. Berichte aus der Vorstandschaft: Schriftführerin, Probenbesuch, Kassenbericht, Kassenprüfer, Entlastung der Kassenführerin, Chorleiterbericht, Rückblick und Ausblick aus der Vorstandschaft mit Ehrung
4. Entlastung Vorstandschaft
5. Neuwahl: Kassenprüfer
6. Verschiedenes, Wünsche und Anträge

Über regen Besuch und Austausch freut sich das Vorstandsteam.

## Montag, 4. Februar Senioren- stammtisch

**Binningen.** Der nächste Seniorenstammtisch findet am Montag, 4. Februar, ab 15 Uhr im Gasthaus »Hellas Krone« in Binningen statt.

## Narrenverein Epfelbießer Märchen-Nacht

**Weiterdingen.** Am Samstag, 2. Februar, findet wieder die traditionelle Motto-Nacht des Narrenvereins Epfelbießer in der Wiesentalhalle in Weiterdingen statt. Dieses Mal steht alles unter dem Motto »Märchen« mit »Sound & Light by Moonlight Events«, Guggenmusiken, Show-tanz und Hexenkessel-Bar.

Hallenöffnung ist um 20 Uhr, Eintritt 5 Euro. Nur Verkleideten wird Einlass gewährt.

## Sportverein Binningen Schrottsammlung

**Binningen.** Am Samstag 30. März, findet die alljährliche Schrottsammlung des Sportvereins Binningen an der Hohenstoffelhalle statt.

## Burghalle Riedheim Kleider- und Spielzeugbörse

**Riedheim.** Am Samstag, 16. Februar, findet von 9 bis 11 Uhr die nächste Börse für Kinderbekleidung und Zubehör in der Burghalle in Riedheim statt. Schwangere werden ab 8.30 Uhr unter Vorlage des Mutterpasses in Begleitung des Partners eingelassen. Im Obergeschoss wird zusätzlich eine Selbstanbieterbörse angeboten. Verkauft werden nur saubere, modische und gut erhaltene Frühlings- und Sommerbekleidung in Größe 50 bis 176, sowie Kinderwagen, Autositze, Umstandsmode und Spielzeuge aller Art. Die Annahme der Ware findet am Freitag, 15. Februar, von 14.30 bis 15.30 Uhr statt. Auszahlung und Rückgabe der nicht verkauften Artikel ist am Samstag von 16 bis 16.30 Uhr.

Für Selbstanbieter findet der Aufbau am Samstag, 16. Februar, ab 8 Uhr statt. Zehn Prozent des Umsatzes fließen einem gemeinnützigen Zweck zu.

Weitere Infos unter Telefon 07739/926233 bei A. Schatz oder auf [www.Kleiderboerse-riedheim.Jimdo.com](http://www.Kleiderboerse-riedheim.Jimdo.com).



Die an der Generalversammlung neu gewählte Zeremonienmeisterin Vanessa Tschacher konnte beim Fröhschoppen in der festlich dekorierten Halle in Duchtlingen viele Mitglieder ehren.

## Feuriges Blut, gepaart mit Ehrgeiz

### Ehrenmedaille für Manfred Graf

**Hilzingen.** Für Gemeinderat Martin Schneble war es eine besondere Ehre, für einen Duchtlinger Mitbürger, der sich über viele Jahre in Vereinen ehrenamtlich und selbstlos zur Verfügung stellt, viel Freizeit opfert, sich für die Jugendarbeit stark macht, für den Schutz der Bürger sorgt und dies alles noch mit der eigenen Familie unter einen Hut bringt, die Laudatio zu halten. Manfred Graf, der seit über 40 Jahren beim FC Hilzingen und bei der Feuerwehr Abteilung Duchtlingen aktiv ist, wurde für eben diese Verdienste die Ehrenmedaille der Gemeinde Hilzingen verliehen.

Seine Freunde »der Uli, der Pauli und der Donni« nahmen »den Manni« – wie ihn alle kennen und nennen – bereits 1978 mit zum FC Hilzingen, beschrieb Martin Schneble in seiner launigen Rede die fußballerische Karriere des Geehrten. Sein Talent, sein feuriges

Blut, gepaart mit Ehrgeiz und Durchsetzungswillen, das gegnerische Tor fest im Blick, spielte Graf in der 1. Mannschaft. Mit Anfang 30 wechselte er – wiederum mit seinen Freunden – in die Altherren-Abteilung. 1989 ließ er sich beim Fußballverband zum Schiedsrichter aus- und fortbilden und übte dieses Amt für die Bezirksliga 25 Jahre lang aus. Auch die Jugendförderung lag ihm stets am Herzen, weshalb er seit 2003 Jugendtrainer beim FC Hilzingen ist, wo er bereits vielen Kindern, darunter auch Meike Meßmer (Bürgerpreis), das Fußballspielen näherbrachte. Seit 2011 ist er Jugendleiter und für 10 Mannschaften verantwortlich. Wichtig für Manfred Graf ist, dass seine Familie ebenfalls fußballbegeistert ist und dass auch schwächere Spieler in der Mannschaft eine Chance haben. Für ihn sei Dank genug, wenn die kleinen Kinder vom

Spiel zurückkommen und mit Stolz und glänzenden Augen von ihrem Sieg berichten.

Auch in der Duchtlinger Feuerwehr ist Manfred Graf seit 1975 aktiv, wo er zum Truppmann, Truppführer und Maschinisten ausgebildet wurde. Er errang alle Leistungsabzeichen in Bronze, Silber und Gold sowie die Feuerwehrmedaille des Landkreises Konstanz.

Rund 15 Jahre lang sorgte er für das leibliche Wohl nach den Proben als Chefkoch im Florianstüble.

Seine Aktivitäten wurden mit der Beförderung zum Oberfeuerwehrmann und Hauptfeuerwehrmann sowie mit der Ehrenmitgliedschaft im Jahr 2000 für 25 Jahre und 2015 für 40 Jahre in der Feuerwehr Duchtlingen gewürdigt.



Manfred Graf (Mitte) durfte beim diesjährigen Neujahrsempfang die Ehrenmedaille der Gemeinde von Gemeinderat Martin Schneble (Laudator) und Bürgermeister Rupert Metzler in Empfang nehmen.

## Großes Verantwortungsbewusstsein

### Ehrenmedaille für Bernd Nägele

**Hilzingen.** »Ehrungen – das ist, wenn die Gerechtigkeit ihren liebenswürdigen Tag hat«. Mit diesem Zitat von Konrad Adenauer würdigte Gemeinderätin Ulrike Maus die Verdienste von ihrem Binninger Mitbürger Bernd Nägele, der die Ehrenmedaille der Gemeinde Hilzingen entgegennehmen durfte.

Bernd Nägele ist seit 1976 dem Sportverein Binningen bis zum heutigen Tag treu geblieben; den Musikverein Binningen hat er bis 1974 am S-Horn verstärkt, in der Hudupfen-Bänd bekleidete er drei Jahre den Posten des Tambours und spielt bis heute an der Trompete mit.

Das Amt des Hauptkassiers beim Sportverein Binningen bekleidet Herr Nägele über die Hälfte seines bisherigen Lebens, was enorme Ausdauer, ungläubliche Disziplin und gro-

ßes Verantwortungsbewusstsein erfordere, so die Laudatorin. Dabei musste er sich auf den Wandel der Zeit einstellen, die die Umstellung von DM auf Euro, die Kontenumstellung auf IBAN und BIC, SEPA-Mandat und die neuen Richtlinien des Datenschutzes mit sich brachten, was sicherlich eine Herausforderung war, allen Ansprüchen gerecht zu werden. Doch nicht nur am Schreibtisch verbrachte er viele Stunden, um alle Veranstaltungen abzurechnen – darunter auch drei runde Vereinsjubiläen – jeden Beleg ordnungsgemäß zu verbuchen und um in jeder Jahreshauptversammlung den Mitgliedern einen korrekten Rechenschaftsbericht für das zurückliegende Jahr vorzulegen. Auch als Handwerker und zuverlässiger Helfer unterstützte er stets seinen Verein. Er ist nahezu täg-

lich beim Clubheim des Sportvereins tätig und sozusagen seit 15 Jahren als »ehrenamtlicher Hausmeister und Verwalter im Nebenberuf« tätig.

Auch das Zusammenleben im Dorf ist ihm wichtig; so kreiert er seit 23 Jahren eines der Adventsfenster in Binningen und

investiert viel Zeit in seine kunstvollen Werke. »Ich kann vor Dir, lieber Bernd, nur den Hut ziehen«, dankte Ulrike Maus dem Geehrten, denn ein Ehrenamt erfordere nicht nur Zeit und Kraft, Ausdauer und Verlässlichkeit, sondern koste oftmals auch Nerven.



Die Ehrenmedaille der Gemeinde Hilzingen wurde Bernd Nägele verliehen. Gemeinderätin Ulrike Maus, die die Laudatio hielt, überreichte gemeinsam mit Bürgermeister Rupert Metzler die Medaille.

# Musik ist mehr als ein Hobby

## Bürgerpreis für herausragende musikalische Leistungen geht an Sophia Freudenthaler

**Hilzingen.** Für Sophia Freudenthaler, die in diesem Jahr den Bürgerpreis für herausragende musikalische Leistungen verliehen bekam, ist Musik mehr als ein Hobby. Sie begann bereits mit 5 Jahren an der Jugendmusikschule Westlicher Hegau an der Blockflöte und wechselte dann mit 7 an die Querflöte. Sie kann auf zahlreiche Erfolge bei »Jugend musiziert« stolz sein. Darüber hinaus erspielte sie sich jeweils den 1. Preis beim Wettbewerb des Deutschen Tonkünstlerverbands sowie den Sonderpreis der Mozartgesellschaft Stuttgart.

Während der Schulzeit spielte die Flötistin im Schulorchester des Hegau-Gymnasiums und seit 2014 als 1. Flötistin beim Sinfonischen Jugendblasorchester Baden-Württemberg, mit welchem sie zahlreiche Konzertreisen nach Brasilien, Sizilien, Hongkong, China, Korfu und Costa Rica unternahm.

»Doch trotz aller Erfolge ist Sophia Freudenthaler weder ein Wunderkind noch ein verschrobener Sonderling«, betonte Laudator Holger Graf, denn auch sie liebe - wie alle

jungen Menschen - Partys und Feste in der Region und so sei sie regelmäßig bei der Hilzinger Kirchweih - auch in der Bar im Festzelt - anzutreffen.

Wer so erfolgreich ist wie diese junge Musikerin, muss durchweg konsequent und diszipliniert sein und so gab es im Hause Freudenthaler keinen Tag, an dem sie nicht eineinhalb bis 2 Stunden übte. Ein verständnisvolles Umfeld ist ebenso nötig wie die Unterstützung des Bruders und der Eltern, wenn selbst die Urlaubsplanung auf die täglichen Übungseinheiten abgestimmt werden müssen. Dieser Fleiß wurde belohnt, so dass Sophia Freudenthaler bereits an zahlreichen Meisterkursen, bei denen namhafte Musikprofessoren jeweils nur maximal acht Musiker für besonders intensive Workshops auswählen, teilnehmen konnte.

Beeindruckend war ein regelrechter Musik-Marathon, bei dem Sophia Freudenthaler nach einem Solo-Konzert in Hilzingen mit dem Fernbus nach Berlin zu einem 5-tägigen Meisterskurs fuhr, um anschließend ohne Verschnaufpause nach Stuttgart zur Generalprobe

des Sinfonischen Jugendblasorchesters zu fliegen, um sofort danach mit dem Bus zum Konzert nach Innsbruck zu fahren. »Ich kenne Kinder, die bereits stöhnen, wenn sie ihren Teller abräumen müssen und dabei nicht einmal den Weg zur Spülmaschine finden«, brachte Gemeinderat Holger Graf das Publikum zum Schmunzeln.

Nach dem Abitur entschied sich die junge Künstlerin für ein Studium, wo sie sich gegen die extrem starke internationale

Konkurrenz durchsetzen und einen der umkämpften Studienplätze für das Fach Orchestermusik im Hauptfach Querflöte an der Hochschule für Musik in Saarbrücken bei Prof. Gaby Pas-Van Riet sichern konnte.

Im Anschluss an die Preisverleihung bedankte sich Sophia Freudenthaler mit einer Kostprobe ihres Könnens und spielte die »Grande Polonaise, Opus 16« von Theobald Böhm, wofür sie begeisterten Applaus erhielt.



Die Flötistin Sophia Freudenthaler freute sich über die Verleihung des Bürgerpreises für herausragende musikalische Leistungen, der ihr von Laudator Holger Graf (links) und Bürgermeister Rupert Metzler überreicht wurde.

**Immobilienbewertung einfach und schnell:**  
[www.engelvoelkers.com/singen](http://www.engelvoelkers.com/singen)  
 Singen · Erzberger Str. 3 · 78224 Singen · Tel. +49-(0)7731-97 62 00  
[Singen@engelvoelkers.com](mailto:Singen@engelvoelkers.com) · Immobilienmakler

**ENGEL & VÖLKERS** f i

**Hairstudio TOPSCNITT**  
 DAMEN & HERREN  
**Turmstr. 30**  
**78234 Welschingen**  
**Tel. 0 77 33 / 83 17**  
 Öffnungszeiten:  
 Di.-Fr. 8-12 Uhr u. 13.30-18 Uhr  
 Sa. 8-12 Uhr

**lozzo e.K.**  
 Claudio Iozzolino  
 Elektromeisterbetrieb  
 E HANDWERK

Hebelsteinstr. 8  
 78247 Hilzingen  
 Tel. 07731 - 97647-00  
 Fax 07731 - 97647-01  
 E-mail [claudio.iozzolino@lozzo.de](mailto:claudio.iozzolino@lozzo.de)  
 #lozzoek

Elektrotechnik  
 Klimatechnik  
 Photovoltaik  
 Service für Lüftungsanlagen

Photovoltaik  
 Neujahr 2019  
 Rabatt Aktion !!!  
**5%**  
 \* für alle Neu-Installationen  
 bis 28.02.2019

# Sie hat es geschafft, Profi-Fußballerin zu werden

**Bürgerpreis für herausragende sportliche Leistungen durfte Meike Meßmer entgegennehmen**

**Hilzingen.** Meike Meßmer, die in diesem Jahr beim Neujahrsempfang den Bürgerpreis für herausragende sportliche Leistungen erhielt, hat den Traum vieler Jungen und Mädchen wahr gemacht, so Fabian Jutt in seiner launigen Laudatio: »Denn sie hat es geschafft, Profi-Fußballerin zu werden.«

Sie war sechs Jahre alt, als ihre Karriere beim FC Hilzingen begann, wo sie neun Jahre lang zusammen mit den Jungs Fußball gespielt hat. Für Meike Meßmer war immer wichtig, ein gleichwertiger Teil der Mannschaft zu sein, so dass die Jungs in Badehose und sie im Bikini ganz jugendfrei im Anschluss ans Training auch gemeinsam zum Duschen gingen, wusste Fabian Jutt schmunzelnd zu berichten.

Auf dem Spielfeld musste die Sportlerin aber auch einstecken können, denn »wenn pubertierende männliche Jugendliche von einer jungen Frau ausgespielt werden, fühlen die sich häufig in ihrer Ehre gekränkt.« Davon ließ sich die Fußballerin aber nicht einschüchtern, sondern setzte sich

mit Schnelligkeit und Spielwitz gegen die teils körperlich harten Attacken durch.

2008 wechselte sie dann parallel in die erste reine Damenmannschaft beim FC Hilzingen, wurde von 2007 bis 2013 in der südbadischen Auswahl gefördert und spielte in ganz Deutschland gegen andere Auswahlmannschaften. Zur Saison 2010/2011 wechselte Meike Meßmer zu den B-Juniorinnen des Hegauer FV, die damals in der höchsten Spielklasse für Juniorinnen in Baden-Württemberg spielten und kam bereits zur Rückrunde 2011/12 in die 1. Damenmannschaft, wo sie als Stammspielerin in der Regionalliga Süd spielte.

Neben ihren fußballerischen Leistungen erwarb sie ihr Abitur beim Wirtschaftsgymnasium in Singen. Ihren Studienort für den Studiengang Sport- und Leistungswissenschaft wählte sie nicht nach dem Kriterium, welche Hochschule sie besuchen möchte, sondern welcher Standort eine hochklassige und erfolgreiche Fußball-Damenmannschaft hat.

Ihre Wahl fiel somit auf Köln, wo beim 1. FC Köln bei einem Probetraining ihr Potential erkannt wurde. Nun spielte sie mit der Nummer 20 auf dem Rücken in der 2. Mannschaft, wo sie als offensive Mittelfeldspielerin 15 Tore erzielte. Ab der Saison 2016/17 gelang ihr schließlich der Sprung - inklusive Profivertrag - in die 1. Damenmannschaft mit einem großartigen Aufstieg in die 1. Bundesliga, wo ihr leider nur ein Bundesligator gelang. Ihre Mannschaftskameradinnen schossen jedoch auch nicht viel

mehr Tore und so folgte der Abstieg in die 2. Bundesliga, in der sie derzeit als Stammspielerin eingesetzt wird.

Neben dem Profi-Sport engagiert sich die junge Preisträgerin sozial und trainiert regelmäßig junge Mädchen in der Jugend-Justizvollzugsanstalt.

»Und falls es dich doch irgendwann in unser schönes Heimatdorf zurückverschlägt, haben wir beim FC Hilzingen immer ein Trikot mit deiner Nummer 20 für dich bereit liegen«, schloss Gemeinderat Fabian Jutt seine Laudatio.



Den Bürgerpreis für herausragende sportliche Leistungen durfte Meike Meßmer von Bürgermeister Rupert Metzler (links) und Gemeinderat Fabian Jutt (Laudator) entgegennehmen.

## Kommunalwahl 2019

**Vorbereitung der Freien Wähler Hilzingen**

**Hilzingen.** Am 26. Mai 2019 ist es wieder soweit: In Hilzingen werden der Gemeinderat und die Ortschaftsräte neu gewählt. Diese Gremien sind für die Bürgerinnen und Bürger neben der »großen Politik« von enormer Bedeutung. Jeden Tag lebt man unmittelbar damit, was auf dem Rathaus in Hilzingen und in den Ortschaftsräten beschlossen wurde. Deshalb ist es so wichtig, dass sich Bürgerinnen und Bürger engagieren und diese Politik mitgestalten. Zur Vorbereitung dieser Wahl treffen sich die Freien Wähler heute, Donnerstag, 31. Januar, um 20 Uhr im Clubheim des FC Hilzingen.

Eingeladen sind alle Mitglieder der Freien Wähler und da-

rüber hinaus auch ganz besonders alle Bürgerinnen und Bürger, die ein Interesse an einer Kandidatur haben, auch wenn sie sich bisher nicht bei den Freien Wählern engagiert haben.

Zuerst werden die Freien Wähler einen Abriss über die Arbeit im Gemeinderat geben. Danach sollen Themen und Ziele für den kommenden Wahlkampf und für die Gemeindepolitik der nächsten fünf Jahre formuliert werden. Schließlich soll allen Neueinsteigern gezeigt werden, wie eine Kandidatur konkret abläuft.

Es wäre sehr erfreulich, wenn an diesem Abend viele neue Gesichter zu sehen wären. Die Demokratie lebt auch vom Wechsel in den Ämtern.

### Metzgerei Haug

<b>Schweine-Gulasch</b> , mager und saftig	100 g <b>-,89</b>
<b>Cordon-bleu vom Schwein</b> , bratfertig gefüllt	100 g <b>1,09</b>
<b>Schinkenspeck</b> , Schwarzwälder Art	100 g <b>1,49</b>
<b>Servela</b> , knackig	100 g <b>-,99</b>
<b>Kalbsbratwürste</b> , mit Haut, ohne Haut	100 g <b>1,19</b>

Alles aus eigener Produktion

Hauptstraße 26 · 78247 Hilzingen · Tel. 0 77 31 / 6 19 67 · Fax 0 77 31 / 6 10 15

Gut zu wissen, was man isst und trinkt!

Familienbetrieb  
seit über 50 Jahren

Heizung  
Bäder  
Notdienst

## KERSCHBAUMER

Keine Sorge, wenn mal die Heizung nicht geht  
wir sind für Sie da - einfach anrufen !

Engen 07733-505870 [www.kerschbaumer.de](http://www.kerschbaumer.de)

## Noch Plätze frei

### Workshop-Wochenende mit dem Ski-Club Gottmadingen

**Hegau.** Auch dieses Jahr findet wieder das beliebte Workshop-Wochenende am Flumserberg vom 15. bis 17. März statt. Es sind noch Plätze frei und die Veranstalter freuen uns über jeden, der Lust hat und ein schönes Wochenende im Schnee verbringen möchte. Wer Interesse hat, mit dem Ski-Club 2 (oder nach Wahl 3) schöne Wintersporttage zu verbringen, kann sich online anmelden. Teilnehmer ab 18 Jahren sind eingeladen, ihr persönliches Fahrkönnen in der Gruppe zu verbessern oder sogar eine neue Sportart zu erlernen. Egal ob auf Ski, Snow-

board oder Telemark, der Ski-Club bietet allen ein reiches Angebot mit viel Spaß auf der Piste. Wer lieber zu Fuß die tolle Landschaft erkunden will, kommt hier natürlich auch nicht zu kurz. Es wird ein Angebot geben das auch die Schneeschuhwanderer anspricht.

Das Angebot umfasst zwei Übernachtungen mit Halbpension im Ferienhaus Juhui Tannenboden. Die Anreise (etwa zwei Stunden Fahrt) erfolgt im eigenen PKW oder in Fahrgemeinschaften. Informationen und Online-Anmeldung unter [www.skiclub-gottmadingen.de](http://www.skiclub-gottmadingen.de).

## Heizöl-Sammelbestellung

### Anmeldungen bis 5. Februar beim Haus- und Gartenverein

**Hilzingen.** Der Haus- und Gartenverein Hilzingen bietet wieder eine Heizölsammelbestellung an.

Der Ablauf ist wie die letzten Jahre: Das Mitglied meldet mit dem unteren Abschnitt seinen Heizölbedarf. Nach Vorlage aller Anmeldungen verhandelt der Vorstand mit den Heizöllieferanten und wird dem günstigsten Anbieter die Bestellung erteilt. Vorgesehene Auslieferung ist Februar 2019. Der Heizöllieferant wird die Heizöllieferung organisieren und jeden Besteller direkt über die Anlieferung benachrichtigen.

Die Rechnung wird jedem einzelnen durch den Heizöllieferanten zugestellt. Die Mitglieder, die sich an der Sammelbestellung beteiligen möchten, geben den unteren Abschnitt ausgefüllt bis spätestens 5. Februar an Wolfgang Thomas, Hohentwielstraße 22, Hilzingen, Tel. 61316, Roland Weck, Kirchstraße 26, Weiterdingen, Tel. 07739/5608, oder Beate Tschacher, Tannenbergsstraße 3a, Duchtlingen, Tel. 47668.

Für Rückfragen stehen Peter Ritter, Tel. 61512, und Wolfgang Thomas, Tel. 61316, zur Verfügung.

Ich beauftrage den Haus- und Gartenverein Hilzingen in meinem Namen und auf eigene Rechnung Heizöl zu bestellen.

Hiermit bestelle ich ca. \_\_\_\_\_ Liter Heizöl

\_\_\_\_\_  
Vor und Zuname

\_\_\_\_\_  
Telefon

\_\_\_\_\_  
Lieferanschrift (Straße und Ort)

\_\_\_\_\_  
Datum

\_\_\_\_\_  
Unterschrift

## Umgeben von großen und kleinen Engeln

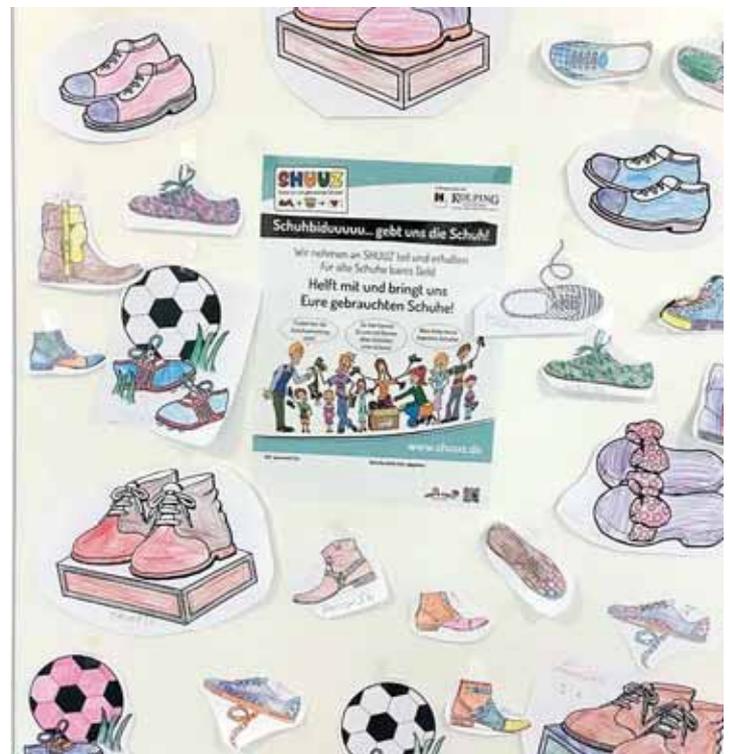
### Bauförderverein St. Peter und Paul in Kooperation mit dem Bildungswerk Hilzingen

**Hilzingen.** Die Engelsdarstellungen in der Pfarrkirche St. Peter und Paul in Hilzingen in einem kunstgeschichtlichen Vortrag von Paul Schmidle findet am Montag, 4. Februar, um 19.30 Uhr im Pfarrer-Geißler-Haus, Peter-Thumb-Straße 2, statt.

Der aus Hilzingen stammende Paul Schmidle ist der Autor der bisher umfangreichsten kunsthistorischen Darstellung der Hilzinger Kirche und durch etliche frühere Vorträge vielen kunst- und kulturgeschichtlich Interessierten bekannt. Wie in allen Rokokokirchen wird auch das Innere der Hilzinger Kirche von zahlreichen Engelsfiguren in unterschiedlicher Größe und Darstellungsform geprägt. Man findet diese »geflügelten Wesen zwischen Himmel und

Erde« in den Altar- und Deckengemälden zweidimensional aber in noch viel höherer Anzahl dreidimensional-plastisch auf den Altaraufbauten, an der Kanzel und in den Stuckdekorationen. Hier sind es vor allem die Kinder-Engel (Putten/Putti), die zahlenmäßig vorherrschen und mit ihren überwiegend jubelnden Posen zur heiteren und festlichen Atmosphäre spätbarocker Kirchenräume einen wesentlichen Beitrag leisten. Diese Putten werden im Mittelpunkt des Vortrags stehen, aber auch die Geschichte des Engelsbildes im Allgemeinen wird behandelt.

Der Eintritt ist frei - Spenden zu Gunsten der Kirchenrenovierung werden gerne angenommen.



Bringt her eure Schuhe ... Am Freitag, 8. Februar, findet von 17 bis 19 Uhr »Peters Schaufenster« in der Peter-Thumb-Schule Hilzingen statt. Im Foyer der Gemeinschaftsschule befindet sich der Stand des Förderverein, dort kann man Schuhe, die nicht mehr benötigt werden, abgeben und sich über das »SHUUZ-Projekt« und das »Schulengel-Projekt« informieren. Denn es gibt kaum eine einfachere Art aktiv Kinder, also die Zukunft, zu unterstützen. Beide Projekte werden langfristig durchgeführt, um dem Ziel, die Anschaffung eines Seilzirkus für den Südhof der Schule, wieder ein Stück näher zu kommen. Das heißt, es können das ganze Jahr über Schuhe in der Peter-Thumb-Schule abgegeben werden.

# Windenergie vom Randen

Franz Bollin zeigt seinen Dokumentarfilm

**Hilzingen.** Man kann sie kaum übersehen auf dem Höhenzug des Randen, die drei großen Verenafohren-Windräder die aus dem Wald zwischen Wiechs und Büttenhardt herausragen. Sind sie schön oder verschandeln sie das Landschaftsbild? Nutzen oder schaden sie der Ökologie? Nicht alle werden gleicher Meinung sein. Doch technisch sind sie wirklich eindrucksvoll. Franz Bollin, versierter Hobbyfilmer aus Uttenhofen hat einen Dokumentarfilm gedreht und hat von der Rodung des Waldes, dem Bau der Zufahrtsstraßen, dem Gießen der Fundamente, dem Aufbau der Betonschalen bis hin zur Montage der Flügel alles festgehalten. Premiere hatte dieser sehenswerte Film in der Gemeindehalle in

Wiechs und nun wird er in Hilzingen erstmals gezeigt.

Die Seniorengruppe des Musikvereins Hilzingen lädt zur Filmvorführung am Donnerstag, 14. Februar, um 16 Uhr in das Probelokal im Hanfgarten (neben der evangelischen Kirche) ein. Neben den treuen Vereinsmitgliedern sind gerne auch Mitglieder und Freunde des Musikvereins, die sich dieser Gruppe bisher noch nicht angeschlossen haben, sowie alle, die Interesse und Zeit dafür haben, herzlich willkommen.

Den Stamm-Teilnehmern der Seniorengruppe wurde inzwischen das Halbjahresprogramm 2019 mit vielen interessanten Unternehmungen verteilt. Wer dieses noch haben möchte, kann sich gerne bei Erwin Wieser (Tel. 07731/12374) melden.

# Ausgleichsleistungen für die Landwirtschaft

Informationsveranstaltungen zum Gemeinsamen Antrag 2019

**Hegau.** Das Amt für Landwirtschaft des Landratsamtes Konstanz veranstaltet in Zusammenarbeit mit dem Badischen Landwirtschaftlichen Hauptverband zwei Informationsabende zum sogenannten Gemeinsamen Antrag 2019. Mit dem Gemeinsamen Antrag werden in Baden-Württemberg die Ausgleichsleistungen für die Landwirtschaft von Europäischer Union, Bund und Land abgewickelt.

Amtsleiter Thomas Hepperle gibt einen Überblick zum aktuellen Stand der Planungen und der Diskussionen der nächsten Reform der Gemeinsamen Agrarpolitik der Europäischen Union ab 2021. Im Anschluss informiert Jürgen Boschert, Leiter des Referates Ausgleichsleistungen, über sämtliche Neuerungen für das Antragsjahr 2019 und blickt auf die Besonderheiten des Jahres 2018 zurück. Im vergangenen

Jahr gab es beispielweise neue Flächenprüfungen, die 2019 fortgeführt und ausgedehnt werden. Änderungen gibt es bei den Zahlungsansprüchen, den ökologischen Vorrangflächen und den Blühstreifen. Bei der Ausgleichszulage gibt es eine neue Förderkulisse und neue Ausgleichsbeträge. Das Agrarumweltprogramm FAKT (Förderprogramm für Agrarumwelt, Klimaschutz und Tierwohl) erhielt im Rahmen der Biodiversitätsförderung die neue Maßnahme »Blüh-, Brut- und Rückzugsflächen«.

Der Badische Landwirtschaftliche Hauptverband und das Amt für Landwirtschaft laden alle Interessierten zu diesen wichtigen Informationsveranstaltungen herzlich ein. Die zwei Termine finden statt am Donnerstag, 14. Februar, in der Lichtberghalle, Stockach-Winterspüren und am Mittwoch, 20. Februar, in der Bi-

**VERTRAUEN AUS GUTEM GRUND!**



Beratung, Service, Erfahrung und Kontakte rund um Ihre Immobilie.

**REITHINGER IMMOBILIEN**  
 Freiheitstr. 21 · 78224 Singen · Tel 07731-9077-0  
 Werner-Messmer-Str. 1 · 78315 Radolfzell · Tel 07732-82333-0  
 www.reithinger.de · Immobilien seit 1957

**Alu-Haustür**  
**individuelle Gestaltung und Lieferung zu Top-Preisen**

Gerne vermitteln wir Ihnen auf Wunsch ortsansässige Montagebetriebe

Aug. Nothelfer e.K.  
 Holzfachhandel / mod. Baustoffe  
 D-78333 Stockach, Industriegebiet Hardt  
 Tel. +49 7771 9335-30, www.nothelfer.de



**Türen Holz und Glas, Holz im Garten, uvm.**

**INFO KOMMUNAL**

**GEMEINDEBLATT**  
 AMTSBLATT DER GEMEINDE HILZINGEN MIT DEN ORTSTEILEN

Jahnstraße 40 · 78234 Engen  
 Tel. 07733 97230 · Fax 97231  
 info-kommunal@t-online.de

**MARTIN**

Vereinbaren Sie Ihren Service-Termin jetzt auch online.

 **OPEL Service-Termin**

[www.autohaus-martin.com](http://www.autohaus-martin.com)  
 07771-2070 · 78333 Stockach

## Landfrauenbezirk General- versammlung

**Hegau.** Der Landfrauenbezirk Konstanz lädt zur Generalversammlung mit Neuwahlen am Mittwoch, 13. Februar, um 14 Uhr im Hotel »Sonne« in Gottmadingen ein.

Im Anschluss an die Versammlung wird der Botaniker und Fotograf Hans-Dieter Meier den Bildvortrag »Die Insel Mainau im Wandel der Zeit« zeigen. Die Veranstaltung wird im Auftrag des Bildungs- und Sozialwerkes des Landfrauenverbandes Südbaden durchgeführt.

## Schwarzwaldv. Tengen Wanderhock

**Hegau.** Der Wanderhock des Schwarzwaldvereins Tengen ist am Mittwoch, 6. Februar, um 19 Uhr im Café-Restaurant »Zum Tiefen Keller« in Tengen.

## Feuerwehrsenioren Nächster Treff

**Hilzingen.** Der nächste Treff der Feuerwehrsenioren ist am Dienstag, 5. Februar, um/ab 18 Uhr in der Pizzeria »Toscana«.

## Amt für Landwirtschaft Fortbildungsveranstaltung

**Hegau.** Das Landratsamt Konstanz - Amt für Landwirtschaft lädt am Donnerstag, 7. Februar, um 20 Uhr zum Thema »Diversifizierung« in den Gasthof »Bären« in Welschingen ein. Urlaub auf dem Bauernhof, Direktvermarktung, Pensionspferdehaltung, und weitere vielfältige Möglichkeiten im Bereich der Einkommenskombination sollen unter den Aspekten des Baurechts und des Agrarinvestitionsförderungsprogramms näher beleuchtet werden.

## Männerchor Riedheim Jahreshaupt- versammlung

**Riedheim.** Der Vorstand des Männerchor Riedheim lädt alle Mitglieder, Freunde, Förderer und interessierte Gäste zur Jahreshauptversammlung ein. Sie findet am Freitag, 15. Februar, ab 20 Uhr im Clubheim des Sportvereins Riedheim statt.

### Tagesordnung

1. Begrüßung, Feststellung der fristengerechten Einladung, Tagesordnung
2. Totenehrung
3. Bericht des Schriftführers und des Chorleiters
4. Bericht des Kassenführers
5. Bericht der Kassenprüfer
6. Bericht des Vorsitzenden (Rückblick und Vorschau)
7. Entlastung des Vorstandes
8. Ehrungen
9. Wahlen
10. Verschiedenes, Wünsche und Anträge
11. Schlusswort des stellvertretenden Vorsitzenden

## VdK-Sozialverband Sprechtage

**Hegau.** Die Sprechtag im Februar der Sozialrechtsreferentin Petra Mauch des Sozialverbandes VdK finden jeden Dienstag von 9 bis 15.30 Uhr und jeden Donnerstag von 8.30 bis 12 Uhr in der VdK-Geschäftsstelle Radolfzell, Bleichwiesenstraße 1/1, statt. Termine nur nach Vereinbarung, Telefon 07732/92360.

## Naturfreunde Schneeschuhtour

**Hegau.** Am Samstag, 2. Februar, unternehmen die Naturfreunde eine Schneeschuhtour auf die Klosterspitze (1.325 Meter) im Appenzeller Land. Gehzeit vier Stunden, Auf- und Abstieg circa 550 Höhenmeter. Rucksackverpflegung ist angesagt. Treffpunkt/Abfahrt ist um 8 Uhr am Feuerwehrhaus in Gottmadingen.

Weitere Infos bei Marius Osswald, Telefon 0176/20255484, oder auf der Homepage [www.naturfreunde-gottmadingen.de](http://www.naturfreunde-gottmadingen.de) unter Ausschreibungen.

## Schwarzwaldv. Tengen Wanderung

**Hegau.** Der Schwarzwaldverein Tengen lädt zu einer Winterwanderung am Sonntag, 3. Februar, ein. Treffpunkt ist um 13.30 an der Randenhalle, die Führung hat Adelbert Zeller, Telefon 07736/7587.

## Naturfreunde

### Bergsteigerabend

**Hegau.** Die Bergsteigergruppe der Naturfreunde Gottmadingen trifft sich am Freitag, 1. Februar, um 19 Uhr zu einem Ausbildungsabend im Vereinsraum der Eichendorffschule. Sofern vorhanden Kompass und Smartphone mitbringen. Nähere Infos bei Ralph Zirell, Telefon 07731/12211.

## Haus- und Gartenverein Schnittkurs

**Hilzingen.** Der Haus- und Gartenverein Hilzingen lädt am Donnerstag, 14. Februar, um 16 Uhr zum Schnittkurs an Obst- und Ziergehölzen mit Sven Görnitz, Gartenberater des Landesverbandes, ein. Treffpunkt: Hauptstraße 17, Hilzingen (bei Familie Thomas Pfister).

Die Voraussetzung für Blütenreichtum und einen hohen Fruchtertrag ist ein fachgerechter Schnitt der Gartenpflanzen. Dieser sorgt für neues Frucht- und Blütenholz, gesunde Pflanzen und einen optisch ansprechenden Garten. Bei dieser Veranstaltung wird gezeigt, wie und wann man die verschiedenen Gartenpflanzen fachgerecht schneidet, welches Schnittwerkzeug hierfür geeignet ist und was es beim Winterschnitt zu beachten gibt. Beim Rundgang durch den Garten gibt es Tipps und Tricks für weitere Gartenthemen wie Nützlinge, umweltgerechten Pflanzenschutz und ökologische Gartenbewirtschaftung.

Die Veranstaltung ist kostenfrei und richtet sich alle interessierten Hauseigentümer und Gartenbesitzer. Auch Nichtmitglieder sind herzlich willkommen.



## Abfuhrtermine

**Fr. 01.02. Biomüll**

Für nähere Informationen wenden Sie sich bitte an den Müllabfuhr-Zweckverband Rielasingen-Worblingen, Telefon 07731/9315-61, [www.mzv-hegau.de](http://www.mzv-hegau.de).

**Gelbe Säcke** sind im Rathaus, Bürgerbüro, EG, erhältlich.

## Müll-Tipps und Hinweise

Die Abfuhr der **Blauen Tonne** erfolgt durch die Firma REMONDIS Süd GmbH, Niederlassung Radolfzell, Tel. 07732//9999-0. Reklamationen bei beschädigten Tonnen beim Müllabfuhr-Zweckverband, Tel. 07731/9315-61 oder -65.

Die Abholung der **Gelben Säcke** erfolgt durch die MZV-Dienstleistungs-GmbH Rielasingen-Worblingen, Tel. 07731/9315-61 oder -65.

**Ausgabe der Gelben Säcke** in haushaltsüblichen Kleinmengen während der üblichen Öffnungszeiten im Rathaus Hilzingen, EG Bürgerbüro.

**Glascontainer:** Bitte nehmen Sie Rücksicht auf Ihre Nachbarn und entsorgen Ihr Altglas **nur werktags zwischen 7 und 12 sowie zwischen 13 und 20 Uhr**. Die Glascontainer werden durch die Firma REMONDIS Süd GmbH geleert.

**Entsorgung von Elektronikschrott-Großgeräten, Kühl- und Gefriergeräten, Bildschirmen und Sperrmüll**

In der Mitte des Abfallkalenders finden Sie neben den Anmeldekarten für Elektronikschrott-Großgeräte, Kühlgeräte und Bildschirme zwei Karten zur Anmeldung Ihres Sperrmülls. Sie erhalten vom Müllabfuhr-Zweckverband Rielasingen-Worblingen schriftlich innerhalb von vier bis sechs Wochen den Abholtermin mitgeteilt. Weitere Informationen entnehmen Sie bitte dem Abfallkalender.



Die erste Schneeschuhtour der Naturfreunde Gottmadingen führte die Teilnehmer zum 1.776 Meter hohen Roggenstock bei Oberberg. Die Schneeschuhgeher unter der Leitung von Marius Osswald konnten bei herrlichem Winterwetter und Pulverschnee einen unvergesslichen Wintertag genießen. Nach der Mittagspause auf der uralten Berggaststätte »Roggen-Fredy« erreichte man am frühen Nachmittag den Gipfel. Alle waren begeistert von der grandiosen Aussicht in die Schweizer Bergwelt. Auf dem Bild von links: Claudia Klofer, Carmen Zirell, Ralph Zirell und Marius Osswald.

**KENSINGTON**  
FINEST PROPERTIES INTERNATIONAL

INFO KN: ☎ 07531-3690696  
INFO FN: ☎ 07541-400780  
kensington-bodensee.com

## KOSTENFREIE RATGEBER

Diese Ratgeber machen auch Sie zum Immobilien-Fachmann. Insiderwissen als Download od. per Post. Besuchen Sie uns:

**WWW.IMMOWERTE-BODENSEE.DE**

VERKAUFEN  
ZUM HÖCHST-  
PREIS

## Impressum

**Herausgeber:** Gemeinde Hilzingen, Telefon 0 77 31/38 09-0, Telefax 0 77 31/38 09-30, homepage: www.hilzingen.de  
**Verantwortlich** für den amtlichen Inhalt und andere Veröffentlichungen der Gemeindeverwaltung Hilzingen ist Bürgermeister Rupert Metzler oder sein Vertreter im Amt.  
 Für den übrigen Inhalt Info Kommunal Verlag s.u.  
**Redaktionsschluss:** montags, 11.00 Uhr (Änderungen werden im Gemeindeblatt angekündigt). Sofern möglich, bitte die Pressemitteilungen per E-Mail an [gemeinde@hilzingen.de](mailto:gemeinde@hilzingen.de) senden.  
**Gesamtherstellung,** Beratung/Annahme von Anzeigen, Abonnement: Info Kommunal Verlags-GmbH + Drucksachenservice, Jahnstraße 40, 78234 Engen, Tel. 0 77 33/9 72 30, Fax 0 77 33/9 72 31, Geschäftsführer: Tobias Gräser  
 E-Mail: [info-kommunal@t-online.de](mailto:info-kommunal@t-online.de)  
**Druck:** Druckerei Konstanz GmbH  
**Kein Amtsblatt erhalten?** Tel. 0800/880 8000 (gebührenfrei)

**Der Touran.**  
Alltag kann so schön sein.

€ 179,-  
monatliche Rate<sup>1</sup>  
ohne Sonderzahlung

### Touran „IQ.DRIVE“ 1,6 l TDI SCR 85 kW (115 PS) 6-Gang

**Kraftstoffverbrauch,** l/100 km innerorts 5,4, außerorts 4,1, kombiniert 4,6, CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert 120 g/km, Effizienzklasse A.

**Ausstattung:** Wegfahrsperre elektronisch, Klimaanlage „Air Care Climatronic“, Multifunktionsanzeige „Plus“, Müdigkeitserkennung, Parklenkassistent „Park Assist“ inkl. Einparkhilfe, Radio „Composition Colour“, Spurwechselassistent „Side Assist Plus“, Start-Stopp-System u.v.m.

Sonderzahlung .....	0,00 €
Nettodarlehensbetrag (Anschaffungspreis) ...	23.277,95 €
Sollzinssatz (gebunden) p.a. ....	1,25 %
Effektiver Jahreszins .....	1,25 %
Laufzeit .....	24 Monate
Jährliche Fahrleistung .....	10.000 km
Gesamtbetrag .....	4.296,00 €

Monatliche Leasingrate ... 179,00 €<sup>1,2,3</sup>

<sup>1</sup>Ein Angebot der Volkswagen Leasing GmbH, Gilhofer Straße 57, 38112 Braunschweig. Das Angebot gilt für Privatkunden sowie gewerbliche Einzelabnehmer für ausgewählte Modelle. Angebote gültig bis auf Widerruf. Alle Werte inkl. gesetzlicher Mehrwertsteuer. Abbildungen zeigen Sonderausstattungen gegen Mehrpreis. Abgebildete Sonderausstattungen sind im Angebot nicht unbedingt berücksichtigt. Alle Angebote inkl. Werksabholung. <sup>2</sup>Die Umweltprämie wird bundesweit beim Kauf oder der Bestellung eines Neufahrzeugs der Marke Volkswagen Pkw mit Dieselmotorisierung modellabhängig gewährt, wenn im Rahmen dieses Geschäftes gleichzeitig ein Altfahrzeug mit Dieselmotorisierung (Schadstoffklassen EURO 1 – EURO 4) durch einen zertifizierten Verwerter mit Verschrottungsnachweis verschrotet wird. Das Angebot gilt für Privatkunden und gewerbliche Einzelabnehmer. Das zu verschrottende Altfahrzeug muss zum Zeitpunkt der Neufahrzeugbestellung mindestens 6 Monate auf den Käufer des Neuwagens zugelassen sein und bis spätestens einen Kalendermonat nach Zulassung des Neufahrzeugs durch einen zertifizierten Verwerter verschrottet werden. Angebot gültig bis auf Widerruf. <sup>3</sup>Die Wechselprämie wird für 14 besonders belastete Städte (Bäcknang (Riems-Murr), Bochum, Darmstadt, Düren, Düsseldorf, Hamburg, Heilbronn, Kiel, Köln, Limburg-Weilburg, Ludwigsburg, München, Reutlingen oder Stuttgart) sowie angrenzende Landkreise beim Kauf oder der Bestellung eines Neufahrzeugs, der Marke Volkswagen Pkw modellabhängig gewährt, bei gleichzeitiger Inzahlungnahme eines Altfahrzeugs mit Dieselmotorisierung (Emissionsgruppe EURO 4 und EURO 5) mit mindestens 6 Monaten Zulassungsdauer auf den Namen des Neuwagenkäufer. Nähere Informationen erhalten Sie bei uns. Angebot gültig bis auf Widerruf.



Ihr Volkswagen Partner  
**Volkswagen Zentrum Singen**  
 Stockholzstr. 17 | 78224 Singen | Tel. 07731/8301-0  
[www.grafhardenberg.de](http://www.grafhardenberg.de)

Ihr Volkswagen Partner  
**Gohm + Graf Hardenberg GmbH**  
 Max-Stromeyer-Str. 122 | 78467 Konstanz | Tel. 07531/5816-0  
 Abigstr. 2 | 88662 Überlingen | Tel. 07551/8095-0



## Vorschau FC Hilzingen

Samstag, 2. Februar

13 Uhr Herren Landes-FS: FC Radolfzell - FC Hilzingen  
Mettnau-Stadion Radolfzell

## Terminplaner

**Mottonacht**, NV Epfelbießer Weiterdingen, Samstag, 2. Februar, 20 Uhr, Wiesenthalhalle Weiterdingen

**Patrozinium St. Blasius**, Römisch-Katholische Kirchengemeinde Hohenstoffeln-Hilzingen, Sonntag, 3. Februar, 10 Uhr, Kirche Binningen

»Umgeben von großen und kleinen Engeln«, Bildungswerk Hilzingen, Montag, 4. Februar, Pfarrer-Geißler-Haus

»Gesunde, schöne Beine ohne Blaustich« Vortrag mit Dr. Schmidt, Katholische Frauengemeinschaft St. Peter und Paul Hilzingen, Mittwoch, 13. Februar, 19.45 Uhr, Pfarrer-Geißler-Haus

## Unsere Jubilare

**2. Februar**

Inholz, Ursula  
Oberstr. 7a

70 Jahre

**3. Februar**

Weizel, Viktor  
Duchtlinger Str. 13b

70 Jahre

## Zu verschenken

Haben Sie auch Sachen, die zu schade für den Müll und noch brauchbar sind? Dann rufen Sie uns an unter 07731/3809-51.

- 2 helle Couchtische mit Fliesen belegt, einer höhenverstellbar, Telefon 07731/68193
- Gut erhaltenes Flexabett, 90 x 200 cm, mit passendem verstellbarem Schreibtisch, Telefon 0175/5226115
- Badezimmer-Eckwaschtisch mit Unterschrank, Spiegel und Marmorplatte in weiß, Telefon 07739/321
- Hasenstall, B 80/70/60 Zentimeter (Breite/Höhe/Tiefe), Telefon 07739/1538 abends
- Garderobe (helles Holz furniert) mit Spiegel und Ablage, Höhe 200/90/40 Zentimeter (Höhe/Breite/Tiefe), Telefon 07731/9556236

## Yoga bei Krebs

### Neues Angebot im Krebszentrum Hegau-Bodensee

**Hegau.** Immer mehr Studien belegen die hilfreiche Unterstützung durch Yoga bei Krebs. Die psychische Belastung, die diese Krankheit mit sich bringt, ist dabei eine besondere Herausforderung. Doch auch die Behandlung hat oft massive Nebenwirkungen auf den Körper wie Schwäche und Erschöpfung.

Mit dem neuen Programm »Yoga Sana« mit Barbara Baumgartner, eine der ersten qualifizierten Yoga und Krebs-Trainerinnen in Baden-Württemberg, will das Krebszentrum Hegau-Bodensee am Klinikum Singen Wege aufzeigen, wie jeder einzelne für sich etwas Gutes tun

kann, um besser mit den psychischen und physischen Herausforderungen zurecht zu kommen. Das Programm »Yoga Sana«, Körper Geist und Seele arbeitet mit einer Vielzahl von Achtsamkeits-, Konzentrationsübungen, Entspannungs- und Atemtechniken.

Der Kurs »Yoga Sana - Körper Geist und Seele bewegen, Intensivkurs Yoga und Achtsamkeit« beginnt am Freitag, 8. Februar, und geht von 15 bis 18 Uhr. Anmeldungen bitte direkt bei der Kursleitung: Tel. 0041/796764217, Email: bb@yogiversum.org. Weitere Infos unter [www.yogiversum.org](http://www.yogiversum.org).

## Gartenseminar

### Obst- und Gemüseanbau für Einsteiger und Hobbygärtner

**Hegau.** Unter dem Motto »Obst und Gemüse naturnah selbst anbauen und genießen« bietet das Forum Ernährung und Verbraucherbildung des Landwirtschaftsamtes ein Gartenseminar für Einsteiger und Hobbygärtner an.

Das Seminar findet an sechs Nachmittagen, jeweils dienstags statt und nimmt das gesamte Gartenjahr unter die Lupe.

Die Teilnehmerinnen und Teilnehmer können ihr theoretisches Wissen zum erfolgreichen Gärtnern in einem Garten in Worblingen direkt in der Praxis ausprobieren. Neben den Grundbeeten wird auch ein Hochbeet bepflanzt. Vorortbesuche und Gartenexkursionen bieten weitere Möglichkeiten, Erfahrungen auszutauschen und Fragen vor Ort zu besprechen. Abgerundet wird die Veranstaltungsreihe am Ende des Garten-

jahres mit einem Workshop zum Thema »Einfrieren, Einkochen und Trocknen von Obst und Gemüse«

Die erste Veranstaltung des Seminars startet mit dem Thema »Gut geplant ist halb geerntet« und findet am Dienstag, 19. Februar, von 14 bis 17 Uhr in den Räumen der Fachschule für Landwirtschaft, Winterspürer Straße 25 in Stockach, statt. Weitere Termine sind am 26. März, 30. April, 21. Mai, 25. Juni und 17. September geplant.

Die Teilnahme an der gesamten Veranstaltungsreihe kostet 40 Euro inklusive Verpflegung und Material. Für die Teilnahme an Einzelveranstaltungen fallen 10 Euro pro Termin an. Interessierte können sich bis 15. Februar anmelden unter Tel. 07531/800-2942 oder per E-Mail an [forum.ernaehrung@LRAKN.de](mailto:forum.ernaehrung@LRAKN.de).



Heizung Sanitär Montage

Mattmüller

Wartung • Reparaturen • Kleinmontage • Solar • Sanierung • Begleitung von Eigenleistungen

Prompt, zuverlässig und kompetent!

Peter Mattmüller, 78247 Hilzingen, Tel: 07731 3199836, [www.hsm-mattmueller.de](http://www.hsm-mattmueller.de)

# Pflegefamilien gesucht

Informationsabend am 20. Februar

**Hegau.** Das Amt für Kinder, Jugend und Familie des Landkreises Konstanz informiert am Mittwoch, 20. Februar, um 19 Uhr in der Außenstelle des Landratsamtes in Radolfzell, Otto-Blesch-Straße 51, alle Interessierten über die Verbesserungen für Pflegefamilien.

Seit dem 1. Januar 2019 gelten für Pflegefamilien im Landkreis Konstanz verbesserte finanzielle Rahmenbedingungen und auch die Angebote zur Unterstützung von Pflegeverhältnissen wurden ausgeweitet. Ab sofort haben Pflegeeltern im Landkreis Konstanz beispielsweise die Möglichkeit, bei Aufgabe oder Reduzierung der Berufstätigkeit aufgrund von Vollzeitpflege, ab Aufnahme eines Pflegekindes für ein Jahr, zusätzlich zum regulären Pflegegeld, ein monatliches »Betreuungsgeld« von 300 Euro zu erhalten. Auch die Kostensätze für Erstausrüstung und Investitionsbeihilfen sowie für Sonderaufwendungen und Zuschüsse wurden teilweise deutlich erhöht. In besonderen Fällen können auch höhere monatliche Pflegegeldleistungen gewährt werden. Neben der Betreuung durch die Fachkräfte des Fachdienstes Pflegekinder können Pflegeeltern nun auch intensive pädagogische Einzelberatungen, besondere Fortbildungs- und Supervisionsangebote sowie Um-

gangsbegleitungen in Anspruch nehmen. Auch die Freizeit und das gemeinsame Familienleben soll nicht zu kurz kommen: Hierfür erhalten Pflegefamilien im Landkreis Konstanz ab sofort einen freiwilligen Zuschuss von bis zu 120 Euro im Jahr.

Für Kinder und Jugendliche gibt es unterschiedliche Gründe, weshalb sie vorübergehend oder auf längere Sicht nicht bei ihren Eltern beziehungsweise in ihrer Familie leben können. Für diese Kinder und Jugendliche sucht das Amt für Kinder, Jugend und Familie fortlaufend engagierte Menschen, die bereit sind, ein Kind in ihrem Haushalt aufzunehmen und ihm als Pflegefamilie ein Zuhause zu ermöglichen. Die verbesserten Rahmenbedingungen für die Vollzeitpflege sollen dazu beitragen, wieder mehr engagierte Familien, Paare oder auch Alleinerziehende für diese besondere Aufgabe zu gewinnen und sie dabei bestmöglich zu unterstützen.

Eine Anmeldung zu der Informationsveranstaltung ist nicht erforderlich. Weitere Informationen erteilen beim Amt für Kinder, Jugend und Familie zu dem: Jacqueline Morosan (Tel. 07531/800-2055, Email: Jacqueline.Morosan@LRAKN.de) und Melanie Ehret (Tel. 07531/8002050, Email: Melanie.Ehret@LRAKN.de).



**Daniela Paepke**

Tel. 0 77 31 / 18 71 37  
www.daheim-betreut.net

**DaheimBetreut**

Pflege und Betreuung

# MARTIN

## Ohne Anzahlung!



### Nur für Lagerfahrzeuge!

### Opel Movano B Kasten

L3 H2, 3.5t z.Gg., Klimaanlage, Trennwand, Rückfahrkamera, Allwetterreifen, Heckflügeltüren verglast, Parkpilot hinten, u.v.m.

**229 €<sup>1\*</sup>/Monat**
**Ohne Anzahlung!**

### Opel Combo E Cargo

Klima, Sitzheizung, Parkpilot hinten, Heckflügeltüren verglast, Trennwand mit Fenster, Holzboden, u.v.m.

**149 €<sup>1\*\*</sup>/Monat**
**Ohne Anzahlung!**

**36 Monate Laufzeit, 30.000 km Gesamtfahrleistung, Transport 663,87 €<sup>1</sup>**  
Tageszulassung, Herstellergarantie läuft seit Erstzulassung;  
 Einmalige Leasing-Sonderzahlung: 0 Euro, Gesamtbetrag: \*8.244/\*\*5.364 Euro, mtl. Leasingraten:  
 \*229/\*\*149 Euro, Gesamtkreditbetrag: \*37.010/\*\*21.380 Euro, effektiver Jahreszins: \*\*2,99%,\*\*2,99%  
 Sollzinssatz p. a., gebunden für die gesamte Laufzeit: \*2,99%,\*\*2,99%. Ein Gewerbekundenangebot  
 (Bonität vorausgesetzt) der Opel Leasing GmbH, Mainzer Straße 190, 65428 Rüsselsheim, für die das  
 Autohaus als ungebundener Vermittler tätig ist. Das Angebot stellt ein repräsentatives Beispiel nach  
 § 6a PAngV dar. Nach Vertragsabschluss steht Ihnen ein gesetzliches Widerrufsrecht zu. Alle  
 Preisangaben verstehen sich inkl. USt.

<sup>1</sup> zuzügl. MwSt.



Ludwigshafener Str. 2  
78333 Stockach



www.autohaus-martin.com  
Telefon: 07771-2070



**Anzeigenannahme**



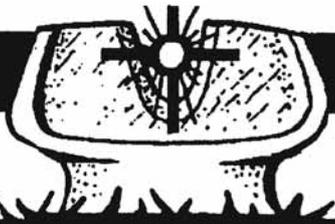
GEMEINDEBLATT

AMTSBLATT DER GEMEINDE HILZINGEN MIT DEN ORTSTERKEN

Jahnstraße 40 · 78234 Engen  
Tel. 07733 97230 · Fax 97231  
info-kommunal@t-online.de

## W. SCHWARZ

STEINMETZ-MEISTERBETRIEB  
IN SINGEN



## GRABMALE

SCHAFFHAUSER STR. 165  
Tel.: 0 77 31/6 44 43

# Kirchennachrichten

## Evangelische Kirchengemeinden im Hegau



### Paul-Gerhardt-Gemeinde Hilzingen Friederike-Fliedner-Gemeinde Tengen

Pfarramt: Hanfgarten 10, 78247 Hilzingen  
 Öffnungszeiten: Di 9:30 bis 12:30 Uhr /  
 Mi 15 bis 18 Uhr / Do 15:30 bis 18 Uhr  
 Gem.-sekretärin: Birgitt Fehrle  
 Pfarrer: Joachim von Mitzlaff  
 KGR-Vorsitzender Hilzingen: Gerald Beisel  
 KGR-Vorsitzende Tengen: Elke Luckner  
 Tel. 07731-64514 / Fax 07731-64517  
 Email: evang.pfarramt-hilzingen@web.de  
 Homepage: www.evki-hilzingen.de

### Donnerstag, 31. Januar 2019

**15.00 Uhr, Hilzingen**, Café zum »Guten Hirten«  
**17.30 Uhr, Hilzingen**, Probe Kinderchor  
 Gruppe Vorschulkinder und Klassen 1 und 2 mit Andrea Jäckle  
**18.15 Uhr, Hilzingen**, Probe Kinderchor  
 Kinder der 3. bis 5. Klasse mit Andrea Jäckle  
**19.00 Uhr, Hilzingen**, Probe Jugendchor mit Andrea Jäckle  
**20.00 Uhr, Tengen**, Chorprobe der Ökumenischen Chorgemeinschaft im katholischen Gemeindehaus Tengen

### Sonntag, 03. Februar 2019

**09.15 Uhr, Tengen**, Gottesdienst (Liturgieteam: Herr Hilsberg/  
 Herr Dr. Weber)  
**10.30 Uhr, Hilzingen**, Gottesdienst (Liturgieteam: Herr Hilsberg/  
 Herr Dr. Weber)

### Montag, 04. Februar 2019

**09.30 Uhr, Hilzingen**, Krabbelgruppe

### Dienstag, 05. Februar 2018

**20.00 Uhr, Hilzingen**, Probe Belcanto-Chor

### Mittwoch, 06. Februar 2019

**10.00 Uhr, Tengen**, Krabbelgruppe  
**16.30 Uhr, Hilzingen**, Konfi-Unterricht  
**18.30 bis 19.30 Uhr, Hilzingen**, Jugendkreis in der Pfarrwohnung (Alter: 13 bis 15 Jahre)

### Donnerstag, 07. Februar 2019

**15.00 Uhr, Hilzingen**, Café zum »Guten Hirten«  
**17.30 Uhr, Hilzingen**, Probe Kinderchor  
 Gruppe Vorschulkinder und Klassen 1 und 2 mit Andrea Jäckle  
**18.15 Uhr, Hilzingen**, Probe Kinderchor  
 Kinder der 3. bis 5. Klasse mit Andrea Jäckle  
**19.00 Uhr, Hilzingen**, Probe Jugendchor mit Andrea Jäckle  
**20.00 Uhr, Tengen**, Chorprobe der Ökumenischen Chorgemeinschaft im katholischen Gemeindehaus Tengen

### Vorankündigung:

Heute, Donnerstag, 31. Januar, findet um 20 Uhr in unserer Gemeinde in Hilzingen ein Liederabend statt. Roland Wagner aus Singen singt und spielt auf der Gitarre Lieder verschiedener Stilrichtungen. Er liest aus Büchern und erzählt Geschichten aus seinem Leben als Christ.

Die Evang. Kirchengemeinde Hilzingen bietet einen Jugendkreis an. Jeden Mittwoch besteht im Gemeindehaus für Jugendliche ab 14 Jahre die Möglichkeit sich bei Spiel und Unterhaltung mit Gleichgesinnten zu treffen. Der Jugendkreis ist von 18.30 bis 20 Uhr geöffnet.

### Krabbelgruppe in Hilzingen

Unsere Krabbelgruppe lädt Sie und Ihr Kind herzlich ein. Wir treffen uns jeden Montag von 9.30 bis 12.00 Uhr im evangelischen Gemeindezentrum im Hanfgarten 10 (außer in den Schulferien). Wir singen, basteln, wir lesen Geschichten und spielen mit unse-

ren Kindern. Alle Kleinen und Großen (ab circa 6 Monate) sind bei uns herzlich willkommen! Kontakt: Evangelisches Pfarramt, Tel. 07731/64514 und Stefanie Büren, Tel. 07731/5915702.

### Krabbelgruppe in Tengen

Die Krabbelgruppe Tengen trifft sich immer mittwochs von 10 bis 11.30 Uhr im evangelischen Gemeindehaus in Tengen, Marktstraße 14. Wir wollen uns in den 90 Minuten austauschen, mit den Kindern singen, spielen, uns bewegen und gemeinsam Spaß haben. Alle Kinder bis 3 Jahre sind mit ihrer Mama/Papa/Oma/Opa ... herzlich willkommen. Die Konfession spielt keine Rolle. Interesse? Kontakt: Frau Leichenauer, Tel. 9248757.

Wir freuen uns auf Sie!

Ihre **Kirchengemeinderäte** und Vakanzpfarrer **Joachim von Mitzlaff**

## Ökumene

### Bauförderverein St. Peter und Paul, Hilzingen:

**Umgeben von großen und kleinen Engeln**  
 Kooperation mit dem Bildungswerk Hilzingen  
**Die Engelsdarstellungen in der Pfarrkirche St. Peter und Paul in Hilzingen** / Kunstgeschichtlicher Vortrag

**Montag, 04. Februar 2019, 19.30 Uhr**, Pfarrer-Geißler-Haus, Peter-Thumb-Str. 2, Hilzingen

**Referent: Paul Schmidle.** Der aus Hilzingen stammende Paul Schmidle ist der Autor der bisher umfangreichsten kunsthistorischen Darstellung der Hilzinger Kirche und durch etliche frühere Vorträge vielen kunst- und kulturgeschichtlich Interessierten bekannt. Wie in allen Rokokokirchen wird auch das Innere der Hilzinger Kirche von zahlreichen Engelsfiguren in unterschiedlicher Größe und Darstellungsform geprägt. Wir finden diese „geflügelten Wesen zwischen Himmel und Erde“ in den Altar- und Deckengemälden zweidimensional aber in noch viel höherer Anzahl dreidimensional-plastisch auf den Altaraufbauten, an der Kanzel und in den Stuckdekorationen. Hier sind es vor allem die Kinder-Engel = Putten/Putti, die zahlenmäßig vorherrschen und mit ihren überwiegend jubelnden Posen zur heiteren und festlichen Atmosphäre spätbarocker Kirchenräume einen wesentlichen Beitrag leisten. Diese Putten werden im Mittelpunkt des Vortrags stehen, aber auch die Geschichte des Engelsbildes im Allgemeinen wird behandelt.

Eintritt frei - Spenden zu Gunsten der Kirchenrenovierung werden gerne angenommen

### Bildungswerk Hilzingen: HILZINGER LITERATURGESPRÄCHSKREIS

Lesen Sie gerne und hätten Lust, sich über das Gelesene auszutauschen? Im Literaturgesprächskreis des Hilzinger Bildungswerks finden Sie Gleichgesinnte und viele Anregungen zu weiterer Lektüre. Wir treffen uns am Dienstag, **05. Februar 2019** zu einem Gespräch über den Roman „Transit“ (1948) von Anna Seghers, in den Erfahrungen ihrer eigenen Flucht über Frankreich ins mexikanische Exil eingeflossen sind. Gemeinsam entscheiden wir, was wir weiterlesen wollen.

Termine: Dienstag, 05. Februar, 12. März, 9. April und 7. Mai 2019, jeweils 19.00 - 20.30 Uhr / Ort: Hilzingen, Pfarrer-Geißler-Haus / Teilnehmergebühr: 25 Euro

Moderation und Leitung: Dr. Inga Pohlmann, Literaturwissenschaftlerin, Tel. 07731-51879 (Anmeldung erbeten).

### Bildungswerk Hilzingen: Stressbewältigung mit der Akzeptanz- und Commitment-Therapie (ACT)

Montag, 18. Februar 2019, 19.30 Uhr, Pfarrer-Geißler-Haus, Peter-Thumb-Str. 2, Hilzingen

**Referentin: Susanne Strobel-Seiler**, Diplom Psychologin, Master of Counseling (EFL); Systemische Familientherapeutin  
 Vortrag, Übungen und Strategien

Stress kann unser Leben stark beeinflussen, zu Gefühlen wie Hilflosigkeit, Hektik und Angst führen oder das Immunsystem schwächen. Die Akzeptanz- und Commitment-Therapie (ACT) hat wirksame Kernprozesse entwickelt, die helfen können, konstruktiv mit stressauslösenden Situationen umgehen zu lernen.

Der Vortrag zeigt Ursachen und Auswirkungen von Stress, stellt die Akzeptanz- und Commitment-Therapie vor, gibt einen Überblick über die Kernprozesse von ACT und lässt diese mit verschiedenen Übungen und Strategien erfahrbar werden. Eintritt: 3 Euro.

**Das SENIORENwerk St. Peter und Paul lädt ein:**

**Der Ritt auf der Kanonenkugel**

gehört wie andere höchst abenteuerliche Erlebnisse zu den bekanntesten Geschichten des "Lügenbarons". Sind alle erlogen oder einfach nur Phantasie, um in uns Träume zu wecken? Das SENIORENwerk besucht **am Samstag, 29. Juni 2019** das Schauspiel "Münchhausen" nach einer Vorlage von Erich Kästner in Ötigheim und hat noch Karten zu verkaufen (43 Euro für Eintritt, Busfahrt und Sektfrühstück) Anmeldungen wie immer bei Richard Kreisel, Tel.: 07731/6 6454.

Die Abfahrtszeiten: 9 Uhr Weiterdingen, Stiergartenstraße; 9.05 Uhr Duchtlingen, Bushaltestelle; 9.15 Uhr Hilzingen, kath. Kirche. Auf ein amüsantes gemeinsames Erlebnis freut sich die Leitungsgruppe.



Mit den Pfarreien: St. Blasius Binningen, St. Gallus Duchtlingen, St. Peter u. Paul Hilzingen, St. Laurentius Riedheim mit Filiationkirche St. Philippus & Jakobus Schlatt a. R., St. Mauritius Weiterdingen.

**Freitag der dritten Woche, 01.02.**

17.30 - **Hilzingen** - Rosenkranzgebet (Pfarrer-Geißler-Haus)

**4. SONNTAG IM JAHRESKREIS**

**Samstag, 02.02.**

19.00 - **Weiterdingen** - Eucharistiefeier am Vorabend  
Gedenken: Albert, Manfred, Martina u. Hermann Greuter, Berta u. Ernst Grimm und verstorbene Angehörige

**Sonntag, 03.02.**

**PATROZINIUM ST. BLASIUS**

- Kollekte für die Kirche -

10.00 - **Binningen** - Festliche Eucharistiefeier mitgestaltet vom Kirchenchor Hilzingen - anschließend Möglichkeit zum Empfang des Blasius-Segens.

Gedenken: Alle Lebenden u. Verstorbenen der Kirchengemeinde Hohenstoffeln-Hilzingen

17.00 - **Duchtlingen** - Rosenkranzgebet

**Dienstag der vierten Woche, 05.02.**

18.30 - **Duchtlingen** - Rosenkranzgebet

18.30 - **Binningen** - Rosenkranzgebet

19.00 - **Binningen** - Abendmesse

Gedenken: Rupert Martin und drei Schwestern, Wilfried Weingärtner

**Mittwoch der vierten Woche, 06.02.**

19.00 - **Hilzingen** - Abendmesse

Gedenken: Frieda u. Anton Wernert, Walter Geier

Minis: Lukas, Robin, Florian, Benett

**Donnerstag der vierten Woche, 07.02.2019**

18.30 - **Weiterdingen** - Rosenkranzgebet

19.00 - **Weiterdingen** - Abendmesse

**Freitag der vierten Woche, 08.02.**

17.30 - **Hilzingen** - Rosenkranzgebet (Pfarrer-Geißler-Haus)

19.00 - **Riedheim** - Abendmesse

**5. SONNTAG IM JAHRESKREIS**

**Samstag, 09.02.**

19.00 - **Duchtlingen** - Eucharistiefeier am Vorabend  
Gedenken: Hans Schneble, Monika, Gertrud u. Franz Scherer, Gerhard und Lydia Graf, Erika Dietrich  
Minis: David, Marie, Leonie, Emma

**Sonntag, 10.02.**

9.00 - **Weiterdingen** - Eucharistiefeier

10.30 - **Hilzingen** - Eucharistiefeier - Gottesdienst zur Eröffnung der Firmvorbereitung, mitgestaltet von der ökumenischen Musikgruppe

Gedenken: Paula Muscheler u. verstorbene Angehörige

Minis: Tanja, Julia, Jonas, Mara, Annika, Florian, Julian, Benett

10.30 - **Schlatt** - Eucharistiefeier

Z: Pfr. i. R. K. Diesch

17.00 - **Duchtlingen** - Rosenkranzgebet

## Mitteilungen der Römisch-katholischen Kirchengemeinde Hohenstoffeln-Hilzingen

**Bauförderverein St. Peter und Paul, Hilzingen:**

**Umgeben von großen und kleinen Engeln**

Kooperation mit dem Bildungswerk Hilzingen

Weiteres siehe Seite ?? dieser Ausgabe

**Bildungswerk Hilzingen: HILZINGER LITERATURGESPRÄCHSKREIS**

Weiteres siehe unter Ökumene

**Senioren-Treff Binningen**

Wir treffen uns im Binninger Pfarrhaus, Schulstr. 11, 78247 Hilzingen-Binningen von 14.30 - 16.30 Uhr an folgenden Terminen:  
**Dienstag, 12.02.2019**, Dienstag, 12.03.2019, Dienstag, 09.04.2019, Dienstag, 14.05.2019, Dienstag, 11.06.2019, Dienstag, 09.07.2019, Dienstag, 13.08.2019, Dienstag, 10.09.2019, Dienstag, 08.10.2019, Dienstag, 12.11.2019, Dienstag, 10.12.2019.

Alle Seniorinnen und Senioren sind ganz herzlich eingeladen. Nähere Auskünfte unter: 07739-5570 (Fr. Schwert).

**Frauengemeinschaft Hilzingen**

**Gesunde, schöne Beine ohne Blaustich**

Mittwoch, 13. Februar 2019, nach der Abendmesse, 19.45 Uhr im Pfarrer-Geißler Haus, Eingang Peter-Thumb-Str. 2, Hilzingen. Besenreißer und Krampfadern sind nicht nur ein kosmetisches Problem, sondern beeinträchtigen das allgemeine Wohlbefinden. Vor allem Krampfadern gefährden die Gesundheit.

Wir freuen uns sehr, dass wir den erfahrenen Venenarzt Dr. Gerold Schmid aus Radolfzell für einen Vortrag über die neuesten Behandlungsmethoden für ein erfolgreiches und schmerzfreies Ergebnis gewinnen konnten.

Herzliche Einladung an **alle Frauen und Männer:**

Eintritt Euro 3,00

**Bildungswerk Hilzingen: Stressbewältigung mit der Akzeptanz- und Commitment-Therapie (ACT)**

Weiteres siehe unter Ökumene

**Das SENIORENwerk St. Peter und Paul lädt ein:**

**Der Ritt auf der Kanonenkugel**

Weiteres siehe unter Ökumene

**Jetzt noch zur „72-Stunden-Aktion“ anmelden!**

**Kinder und Jugendliche können in 72 Stunden die Welt ein bisschen besser machen.**

Im Dekanat Hegau gehen die Vorbereitungen für die 72-Stunden-Aktion des Bundes der Deutschen Katholischen Jugend (BDKJ) in die heiße Phase. Rund fünf Monate vor dem Start der Sozialaktion am 23. Mai haben sich bereits fünf Jugendgruppen mit insgesamt rund 200 Jugendlichen angemeldet. Weitere Gruppen haben bereits ihr Interesse bekundet. Bis zum 31. Januar müssen alle Anmeldungen im Jugendbüro des Dekanats eingehen.

gangen sein. Bei der geplanten Aktion engagieren sich Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene 72 Stunden lang eigenverantwortlich und selbstorganisiert in einem sozialen Projekt. Der Grundgedanke der Solidarität im Einsatz für Andere und mit Anderen steht dabei vom 23. bis 26. Mai im Fokus. „In 72 Stunden die Welt ein bisschen besser machen“ – das ist Motto und Ausgangspunkt aller Aktivitäten rund um die Aktion. Die Projekte greifen politische und gesellschaftliche Themen auf, sind lebensweltorientiert und sollen dem Glauben „Hand und Fuß“ geben. „Die 72-Stunden-Aktion zeigt, für wen und was sich Kinder und Jugendliche engagieren“, erklärt Jugendreferentin Christina Fehrenbach, die in ihrem Koordinierungskreis die Aktion im Dekanat Hegau organisiert. Bei der letzten 72-Stunden-Aktion im Juni 2013 waren allein in der Erzdiözese Freiburg rund 500 Gruppen dabei. Jugendgruppen, die vom 23. bis 26. Mai mit anpacken wollen, können sich bis zum 31. Januar unter [www.72stunden.de](http://www.72stunden.de) anmelden.

Auch die Abteilung Kinder und Jugend der Stadtverwaltung Singen unterstützt die Aktion. Am Freitag, dem 22. März, findet im Kinder- und Jugendkulturcenter Blaues Haus eine 72- Tage-Vorher-Aktion statt. Jennifer Störk, Leiterin der Abteilung Kinder und Jugend, erläutert: „Die Projekte fordern die Jugendlichen heraus und bieten gleichzeitig die Chance, verborgene Talente zu zeigen. Dabei steht der Spaß im Vordergrund und die Jugendlichen sollen neue Erfahrungen machen. Für uns als Stadt Singen ist es deshalb selbstverständlich, dass wir die 72-Stunden-Aktion unterstützen.“



### Gottesdienstreihe „Moment mal...“ startet im Februar

Am Sonntag, 10. Februar 2019 startet um 19.00 Uhr die Gottesdienstreihe „Moment mal...“ in der St. Peter und Paul-Kirche in Singen. Dabei handelt es sich um einen ökumenischen Abendimpuls, der geprägt sein soll vom gemeinsamen Singen und dem Hören von meditativen Texten. Auch eine Zeit der Stille ist fester Bestandteil dieser Gottesdienste, ebenso die Möglichkeit zu Austausch und Begegnung nach dem Gottesdienst unter der Kirchenempore. Einmal im Monat sind dann ab Februar Christen aller Konfessionen am Sonntagabend zu diesem Impulsgottesdienst eingeladen. Initiiert wird die Gottesdienstreihe von verschiedenen kirchlichen Organisationen im Hegau.

„Wie können wir Menschen was anbieten, die sich nach Spiritualität und Glaubensimpulsen sehen, aber sich mit den klassischen Gottesdienstformaten schwertun?“. Diese Frage war für die Initiativgruppe um den Caritasgeschäftsführer Wolfgang Heintschel, Dekanatsreferent Manfred Fischer, Pfarrerin Andrea Fink, Brigitte Ossege-Eckert und Beate Jörg vom Caritasverband, Gemeindeforentin Barbara Götz-Oelke und die Künstlerin Elisabeth Paul bei der Entwicklung des Formates leitend. „Immer wieder erzählen uns Menschen, dass Sie sich in der Kirche nicht mehr beheimatet fühlen und auf der Suche nach einem Ort sind, wo sie geistlich-spirituell auftanken und Menschen treffen können, denen es ähnlich geht“ so Dekanatsreferent Manfred Fischer. „Dieser Sehnsucht möchten wir Raum geben und in ganz einfacher Weise einmal im Monat einen ökumenischen Abendimpuls anbieten“ so Wolfgang Heintschel. Von Anfang an war klar, dass es eine ökumenische Sache sein soll „weil die Sehnsucht nach Leben,

nach Liebe und nach Gottes Segen keine konfessionellen Grenzen kennt“ so Andrea Fink von der Luthergemeinde. Die „Moment-mal“ – Gottesdienste sollen in ganz reduzierter Form gestaltet werden. Immer ein Zweierteam wird die inhaltliche Gestaltung übernehmen und zusammen mit Instrumentalisten den Gottesdienst vorbereiten und leiten. „Manchmal ist weniger mehr“ so Elisabeth Paul, die viel Erfahrung in der Gestaltung von etwas anderen Gottesdiensten mitbringt. „Manchmal reicht ein Text und ein Bild, oder ein einfaches Ritual, um die Herzen der Menschen anzusprechen“ so die Künstlerin. So dürfen sich die Gottesdienstbesucher auf abwechslungsreiche Abendimpulse freuen. Alle Infos zu den „Moment mal“-Gottesdiensten gibt es auf [www.momentmal-hegau.de](http://www.momentmal-hegau.de)



»Moment mal - wir brauchen doch noch ein Pressefoto!«. Bei der Verteilung der Werbeposter herrschte beste Stimmung beim Moment-mal-Team. (Von links/oberer Reihe): Gemeindeforentin Barbara Götz-Oelke, die Künstlerin Elisabeth Paul, Brigitte Ossege-Eckert und Beate Jörg vom Caritasverband, mitten drin Pfarrerin Andrea Fink und kniend (von links) Dekanatsreferent Manfred Fischer und Caritasgeschäftsführer Wolfgang Heintschel.

Foto: Renate Schweikart

**Römisch-katholische Kirchengemeinde Hohenstoffeln-Hilzingen** mit den Pfarreien St. Blasius Binningen (Bi), St. Gallus Duchtlingen (Du), St. Peter u. Paul Hilzingen (Hi), St. Laurentius Riedheim (Rh) mit der Filialkirchengemeinde St. Philippus & Jakobus Schlatt a. R. (Sch) und St. Mauritius Weiterdingen (Wtd)

Peter-Thumb-Str. 1; 78247 Hilzingen

### MitarbeiterInnen und Daten

Leiter: Pfr. Thorsten Gompper, Sprechzeiten nach Vereinbarung, Telefon 07731/66629 oder 07739/227, Mail: [thorsten.gompper@kath-hilzingen.de](mailto:thorsten.gompper@kath-hilzingen.de).

Gemeindeforentin: Simone Meisel, Sprechzeiten nach Vereinbarung, Telefon 07731/789567, Mail: [simone.meisel@kath-hilzingen.de](mailto:simone.meisel@kath-hilzingen.de)

Sekretärinnen: Elisabeth Brütsch, Regina Jentner

**Bürozeiten:** Montag bis Donnerstag, 10.00 - 12.00 - Montag-Nachmittag, 14.30 bis 17.30 Uhr (in den Schulferien nachmittags geschlossen), Tel. 07731/66629 / Fax 07731/181483  
Mail: [sekretariat@kath-hilzingen.de](mailto:sekretariat@kath-hilzingen.de)

### Katholische Öffentliche Bücherei St. Blasius Binningen:

Die Öffnungszeiten sind: Mittwoch von 18.00 bis 19.00 Uhr (In den Schulferien ist die Bücherei geschlossen!).

**Homepage:** <http://www.kath-hilzingen.de>

**Bankverbindung:** Sparkasse Engen-Gottmadingen;  
BIC: SOLADES1ENG; IBAN: DE93692514450005627815

## Notrufe

<b>Polizei</b>	110
<b>Feuerwehr + Rettungsdienst</b>	112
<b>Polizeiposten Gottmadingen</b>	07731/1437-0
<b>Ärztlicher Notfalldienst:</b>	
an Wochenenden und Feiertagen	116117 (ohne Vorwahl)
Kinderärztlicher Notfalldienst:	0180 6077312
<b>Augenärztlicher Notfalldienst:</b>	0180 6075312
<b>HNO Notfalldienst:</b>	0180 6077211
<b>Hegau-Klinikum Singen</b>	07731/89-0
<b>Krankentransport</b>	1 92 22 (ohne Vorwahl)
<b>Zahnärztliche Notrufnummer</b>	0180/3 222 555-25
<b>Wasserversorgung</b>	
Während der Dienststunden,	07731/38 09-27
nach Dienstschluss	0171/2 88 18 82
<b>Abwasser</b>	07731/3809-27
nach Dienstschluss	0176/61143148
<b>Wärmeversorgung</b>	
Solarcomplex	07731/8274287
<b>Stromversorgung</b>	
Energie-Dienst Netze GmbH (für alle Ortsteile außer Schlatt a. R.)	
Stördienst	07623/921818
E-Werk Kanton Schaffhausen	
Verwaltung Schaffhausen	0041/52/6 33 55 55
Zweigstelle Worblingen	07731/14766-0
Störungsdienst:	0041/52/6 24 43 33

## Apotheken-Notdienst

Do. 31.01.	Stadt-Apotheke Engen, Vorstadt 8, Telefon 07733/5257
Fr. 01.02.	Apotheke Sauter Singen, Ekkehardstr. 18, Telefon 07731/63035
Sa. 02.02.	Ratoldus-Apotheke Radolfzell, Schützenstr. 2, Telefon 07732/4033
	Bahnhof-Apotheke Stockach, Bahnhofstr. 8, Telefon 07771/4033
So. 03.02.	Central-Apotheke Singen, Hegaustr. 26, Telefon 07731/64317
Mo. 04.02.	Wasmuth-Apotheke Mühlhausen, Schloßstr. 40, Telefon 07733/5152
Di. 05.02.	Marien-Apotheke Singen, Rielasinger Str. 172, Telefon 07731/21370
Mi. 06.02.	Christophorus-Apotheke Engen, Bahnhofstr. 3, Telefon 07733/8886
	Flora-Apotheke Radolfzell, Brühlstr. 2, Telefon 07732/971991
Do. 07.02.	Hohentwiel-Apotheke Singen, Hegaustr. 14, Telefon 07731/905680

Angaben ohne Gewähr. Tagesaktuelle Auskünfte zum jeweiligen Apotheken-Notdienst aus dem Festnetz kostenlos über Telefon 0800/0022833.

# Bei uns ist Herz Trumpf!

**Altenpflegeheim**

St. Hildegard

**Sozialstation**

Hegau-West

**Tagespflege**

St. Martin

Cura Caritas

[meine-karriere.cura-caritas.de](http://meine-karriere.cura-caritas.de)

Für eine junge Familie mit 2 Kindern suchen wir **ein Wohnhaus mit Garten** (gerne auch DHH oder RH) bis 750.000,- €, (Finanzierung gesichert) im Großraum Singen/Hegau zu kaufen.  
Heim + Haus Immo GmbH  
0 77 31 - 9 82 60

**2 1/2-Zi.-Wohnung** in Hilzingen, m. Balkon, 78 m<sup>2</sup>, in 2-Familien-Haus, an Einzelperson mittleren Alters zu vermieten.  
KM 620,- € + NK  
Zuschriften unter Chiffre 192 an Info Kommunal Verlag

**INFO**  
KOMMUNAL  
GEMEINDEBLATT  
AMTSBLATT DER GEMEINDE HILZINGEN MIT DEN ORTSTELLER

**jetzt**

... gibt's  
**Markisen-Winterpreise**

**KELLHOFER**  
Sonnenschutz - Rollläden - Fenster  
78239 Rielasingen  
Werner-von-Siemens-Str. 20a  
Tel. 0 77 31 / 79 95 30  
e-mail: kellhofer@t-online.de  
www.kellhofer.de

Für junges Handwerkerpaar suchen wir dringend in Hegau ein älteres **Haus/ Bauernhaus** zu kaufen, gerne renovierungsbedürftig, bis ca. 450.000,- €. Heim + Haus Immo GmbH  
0 77 31 - 9 82 60

### Aktuell in unserem Hofladen!

Knackig saftige Äpfel aus der **Bio** Umstellung.

Neu In **Bio** Qualität:

H/ Frisch Milch, Jogurt,

Quark, Frisch-/ Hart-Käse

**Bioland**

Thomas Hägele Tel.07731/60607  
Magdalenenhof Hilzingen



massage +  
krankengymnastik

Krankengymnastik- & Massagepraxis  
Arthur und Veronika Maus

Anneliese Bilger Platz 2 78244 Gottmadingen

**Praxishilfe**  
für den Anmeldebereich  
auf 450,- €-Basis  
ab sofort gesucht.

Bewerbungen unter  
Tel. 0 77 36 - 76 66  
ab 19.30 Uhr

## Markenparfums

Donnerstag, 31. Januar 2019 von 9 bis 17 Uhr  
Freitag, 01. Februar 2019 von 9 bis 17 Uhr  
Samstag, 02. Februar 2019 von 10 bis 15 Uhr

>> **Duftschnäppchen** <<

Gottlieb-Daimler-Straße 7  
Tel. 0 77 31 / 91 77 81  
78239 Rielasingen-Worblingen

2. Februar 2019  
ab 20 Uhr

Wiesenthalhalle  
Weiterdingen

**Märchen  
Nacht**

des Scharnbergs Eprhüsser Weiterdingen e.V.

Sound & Light by Moonlight Events  
Guggenmusiken & Showtanz  
Hexenkessel-Bar

Eintritt 5,- €uro und  
nur beibehalten!

Verstärke unser **TEAM** als  
**SERVICEMONTEUR** für  
**HEIZUNGSANLAGEN**  
(m/w/d)

**AVIA**

HEIZÖL KRAFTSTOFFE SCHMERZSTOFFE HEIZUNG + TANK GAS + STROM PELLETS

**MANFREDWELSCH**

Bewerbungen bitte an **Frau Sandra Welsch-Fischer**  
Industriestr. 23 · 78333 Stockach · Tel. 0 77 71 / 93 03 10  
bewerbung@welsch-gmbh.de · [www.welsch-gmbh.de](http://www.welsch-gmbh.de)